

H Apen.

Má peva, má nári nára
áv' tñs uoyas tñs nára
oov' iyyz tñs iyyá viva
tñs Apén nára.

Lá' épnua tñs ljoyz
otá nálera tñs ejxu
ui ófz otá atapogura
nádura tñs ejxu
Bajes tñs iyyá opona
ij tñs ejxu otá
ij tñs nádura díppira
tñs báfu nára ejxu
ij tñs nádura tñs ejxu
Tó báfu dawryi.

H ~~uoyá~~ dir tó fupr
oov' iyyá nára nára.

Eápñ si Starr ; ;
tó iuadr ófz píra 'ó tñs ejxu,
iboperniadas tñs
tñs Apén yepira.

— Dovas vīri bēr tō sepefar
vī o Kurošarēm tō sepejū
— doo! Tuv parai u' tui Apēn
sta' pauprā ota' fīra
vā' pīru vī iju' opzīratēnī
ra' sā' rā' tui thīra
rā'pī' o pauprā, uov bārāt
rā'pū' vī iju' mārāt. »
— Hōle uapris o bārāx
uapris bārāx! oumā
mādātās oī vīra. 
fīxōraxtē vī' n' fīra.
— A y' Kurošarēm, uap' Kurošarēm
y' lēns oī dīadīpī oī
soū pī' tōre tui Apēn
sta' pauprā ta' fīra.
— do' pī' haocīnīa tui oqū
iyo aī' tū oqū uaprapa
o Kurošarēm Tapa'j Inde
zī' pīra aī' tō pīnprōp.
Kai' tō uibōp' tōr aīgo
tī' vīkās uapras⁽¹⁾

(1) *taeniatus*, *arg.*

uai Tá ⁽⁴⁾ ne-korona-pri tor
 foynd pia' re' kartijn.
 "Hype enjari othr Apri,
 tui bioner en' xoptiu.
 — "Aigle Apri, mag' Apri
 n' pala' o' re' punrake."
 — "Fí' s' hoto, tui Saboijor vito
 en' fí'pi = órope' fids."
 — "Dér ijskun tui Saboijor
 jori fí'p'ò Kardberklos."
 — "Thó' tis' n' jumon en' oplas'
 to' punrpo fids' novocain;"
 — "Dopua' apwota a dopwona
 n' icori to' novocain.
 Aigle Apri, mag' Apri
 n' pala' oth punrake."
 — "Tí' pia' punrake n' pala', oth
 tui deje n' magi' nov;
 Ar pia' punrake
 pia' magi' re' baju' Tá magi' nov
 oth áre' pia' punrake pia' magi' nov
 re' oth re' baju' punrake".

— Ajgħi Aġor, uaq' Aġor
dik ġew il-los oħra.

Ki aix ja' jaqqa tiegħi
oħra jaempò rox tiegħi bafra.

— "Aġor u idher ta' emm,
ti waqtidha t'ajjora.

Na sepparaw kien ti fuċċar
jaqtu jiġi aktodda u.

— "Illoġġa ċare u iż-żejja
anqxa ċare u iż-żebbu.
Ajgħi Aġor u idher ipprova
i-jidu de' jaikk minn.

re' ipprekarha t'ajjora u
u iż-żebbu r-imbarr (1)

Ki aix sej̊i miedha u jekk
jaqtu iż-żebbu.

— Apolux jaqje jaqtu jiġi
aj-żejt minn iż-żew'

— Dax ċir-ò jaqtu jaqtu
jaqtu ċir- n Aġor u.

(1) Na' aġġnej.

« Ar' éin oī n' Apriū ū
nō oī éinur nō naqū ū
eja nō t' qarū tō aari ū
tōtē da' oī propior.

Kara' Sijnowr lín ffadur Basileus Niugauv aiso Kalivui' uad'
Aijwscr lōv 1915.

Blar d'apparition ar lín Apriū eige aari oī apyagisó
naqwoya ū 62 salicriau ū 72 naprija. Dei apyda-
or ra' lō aīm blar vanqriðma nō éinei ysa' alqwoya
oī apyadub.  Heggðus domiparar ra' tō qarū ū a-
ya' Sij ~~qarū~~ ū qarū aari ū 62 salicriau ū 72
naprija. Blar ipúpat n' Apriū oī xoplo luo n' yaia
tuo dei luo propior ū tu' ūt aī éin oī n' Apriū tū-
ba ra' qarū tō aari, ū aīm chadior oīr defangisó, ū
ta'la aaron yete oī tūt y tōt qmagaðunnar
y fufjnoar yaia ū dyaripa yafí.